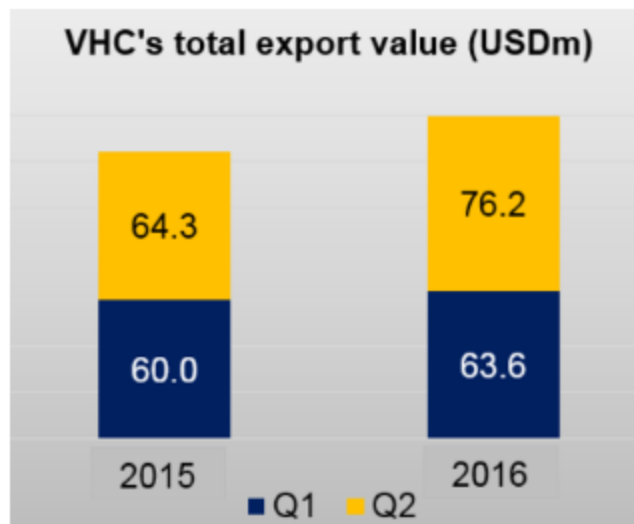


# Vinh Hoan June IR Newsletter



## **1H export value reported at USD139.8m, up 12% yoy**

June is another outperforming month where export value has spiked by 37% yoy at USD28.5m, driven by 25% up in volume and 10% up in price. 1H value altogether was USD139.8m, up 12% yoy, in which Q1 up by 6% and Q2 up by 19%.

With 5M16's export value reported at USD 104.3m (source: VN Customs Data), Vinh Hoan has topped the VN seafood industry for 3 months straight from March.

## **Top 10 Vietnamese Pangasius Exporters 5M2016**

120 16%

18%



### Kudos to Ms. Tam - New legal representative

According to the company's latest amendment of Business Registration Certificate (11th amendment) issued on June 1st, Vinh Hoan's newly appointed CEO -Ms. Nguyen Ngo Vi Tam will replace Mdm. Truong Thi Le Khanh to be the company's new legal representative, effective from May 31 2016.



### Support for repealing USDA inspection of catfish imports gaining strength

By JACK WEATHERLY, Mississippi Business Journal

Legislation that could have an immense impact on America's catfish industry has gained strong support in the U.S. House. One hundred and eighty members of the House have signed a letter that has been sent to House leadership calling for taking up a measure to halt the U.S. Department of Agriculture inspection of imported catfish. Among the signees are most of the Republicans, who control the 435-

member House.. Read full article

here: <http://msbusiness.com/2016/06/support-for-repealing-usda-inspection-of-catfish-imports-gaining-strength/>

**More news in the month can be found on our Facebook and website:**

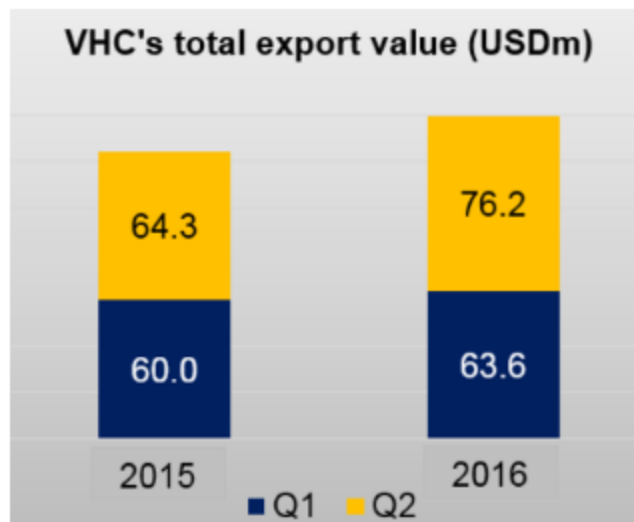
[New ASC-certified farm made Vinh Hoan the owner of largest ASC farm area in Vietnam](#)

[Vietnam Prime Minister Nguyen Xuan Phuc visited Vinh Hoan Collagen factory](#)

Please add [ly.nguyen@vinhhoan-usa.com](mailto:ly.nguyen@vinhhoan-usa.com) to your address book or safe sender list so our emails get to your inbox. Vinh Hoan IR, Viet Nam.

Vinh Hoan Corporation  
AH30, Ward 11, Cao Lanh City, Dong Thap Province, Vietnam  
(+84) 83 836 4849  
[Report Abuse](#) | [Unsubscribe](#)

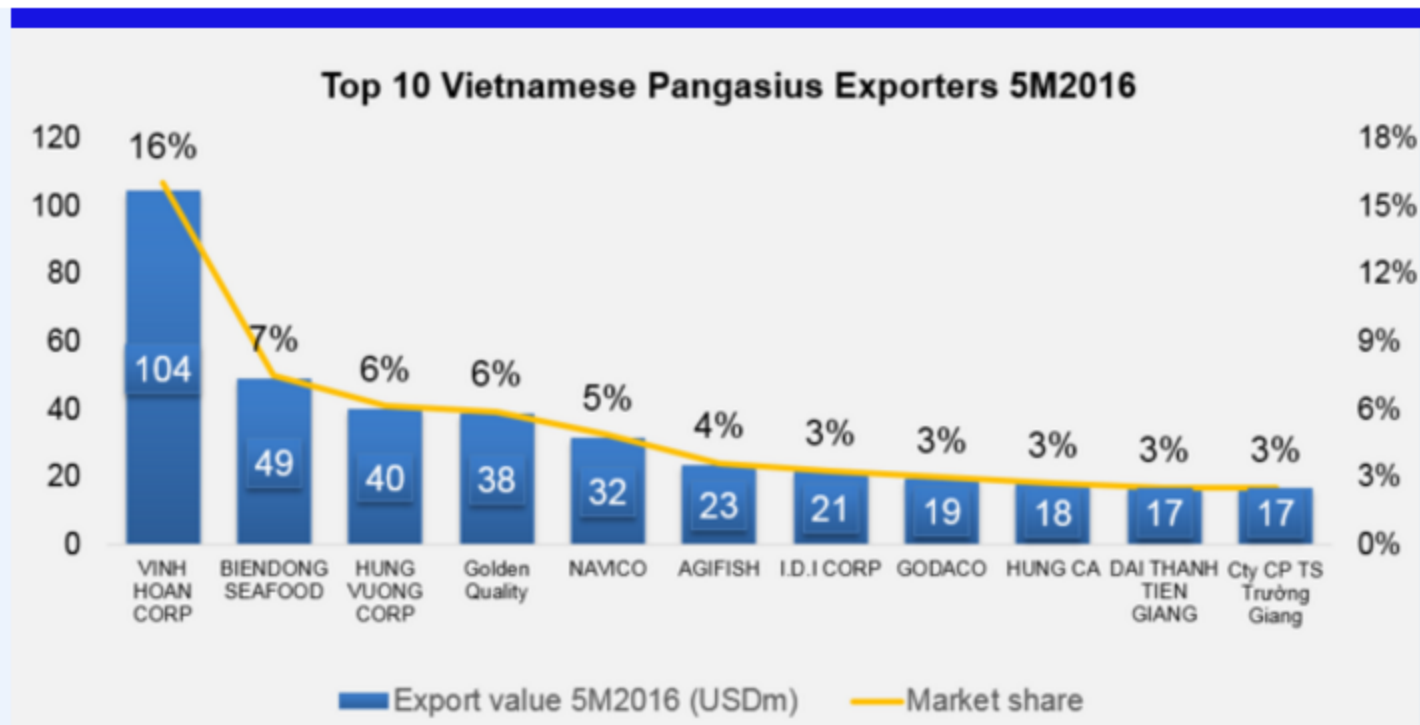
# CTCP Vĩnh Hoàn - Bản tin Nhà đầu tư tháng 6



**Kim ngạch xuất khẩu 6 tháng đầu năm đạt 139.8 triệu USD, tăng 12% so với cùng kỳ năm 2015**

Kim ngạch tháng 6 tiếp tục tăng trưởng mạnh với giá trị xuất khẩu đạt 28.5 triệu USD, trong đó sản lượng tăng 25% và giá XK trung bình tăng 10%. Tổng giá trị XK 6 tháng đầu năm đạt 139.8 triệu USD, tăng 12% so với cùng kỳ năm 2015, với tăng trưởng quý 1 đạt 6% và quý 2 đạt 19%.

Với kim ngạch xuất khẩu 5 tháng đạt 104.3 triệu USD (theo số liệu thống kê từ Tổng cục Hải quan), Vĩnh Hoàn tiếp tục dẫn đầu ngành thủy sản Việt Nam trong 3 tháng liên tiếp kể từ tháng 3.



### **Bà Nguyễn Ngô Vi Tâm - Đại diện pháp luật mới của Công ty CP Vĩnh Hoàn**

Theo nội dung của Giấy chứng nhận đăng ký doanh nghiệp thay đổi lần 11 ngày 01/06/2016, bà Nguyễn Ngô Vi Tâm sẽ thay thế bà Trương Thị Lệ Khanh làm đại diện theo pháp luật của Công ty kể từ ngày 31/05/2016.



### **Nhiều tổ chức ủng hộ bãi bỏ chương trình thanh tra cá da trơn của USDA**



Theo JACK WEATHERLY, Mississippi Business Journal

Việc ban hành luật có tác động lớn đến ngành cá da trơn Mỹ đã giành được sự ủng hộ mạnh mẽ tại Hạ viện nước này. 180 thành viên của Hạ viện đã ký một lá thư gửi đến lãnh đạo Hạ viện yêu cầu thông qua nghị quyết bác bỏ chương trình thanh tra cá da trơn NK của Bộ nông nghiệp Mỹ (USDA). Những thành viên ký tên chủ yếu thuộc đảng Cộng hòa, đảng đang kiểm soát 435 thành viên của của Hạ viện. Xem bài chi tiết tại đây:

<http://msbusiness.com/2016/06/support-for-repealing-usda-inspection-of-catfish-imports-gaining-strength/>

**Đọc nhiều hơn các tin tức khác trong tháng 6 tại Facebook và website của Vĩnh Hoàn:**

Vĩnh Hoàn hiện sở hữu diện tích vùng nuôi ASC lớn nhất tại VN sau khi vùng nuôi Tân Khánh

Trung đạt chứng nhận ASC

Thủ tướng Nguyễn Xuân Phúc thăm và làm việc tại nhà máy Vĩnh Hoàn Collagen

Please add [ly.nguyen@vinhhoan-usa.com](mailto:ly.nguyen@vinhhoan-usa.com) to your address book or safe sender list so our emails get to your inbox. Vĩnh Hoàn IR, Viet Nam.

Vinh Hoan Corporation  
AH30, Ward 11, Cao Lanh City, Dong Thap Province, Vietnam  
(+84) 83 836 4849  
[Report Abuse](#) | [Unsubscribe](#)